

**SLOVENSKI  
PREDSTANDARD**

**oSIST prEN 60068-2-1:2005**

april 2005

---

---

**Okoljski preskusi – 2-1. del: Preskusi – Preskusi A: Mraz**

Environmental testing – Part 2-1: Tests – Tests A: Cold

iTeh Standards  
(<https://standards.iteh.ai>)  
Document Preview

[SIST EN 60068-2-1:2008](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3b5eaf8b-f2b5-4012-ad94-457a1e9149e5/sist-en-60068-2-1-2008)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3b5eaf8b-f2b5-4012-ad94-457a1e9149e5/sist-en-60068-2-1-2008>

---

---

ICS 19.040

Referenčna številka  
oSIST prEN 60068-2-1:2005(en)





104/362/CDV

COMMITTEE DRAFT FOR VOTE (CDV)  
PROJET DE COMITÉ POUR VOTE (CDV)

Project number Numéro de projet		IEC 60068-2-1, Ed 6.0'	
IEC/TC or SC: <b>104</b> CEI/CE ou SC:	Date of circulation Date de diffusion <b>2005-01-28</b>	Closing date for voting (Voting mandatory for P-members) Date de clôture du vote (Vote obligatoire pour les membres (P)) <b>2005-07-01</b>	
Titre du CE/SC: Conditions, classification et essais d'environnement		TC/SC Title: Environmental conditions, classification and methods of test	
Secretary: Alf Olsson, Sweden Secrétaire:			
Also of interest to the following committees Intéresse également les comités suivants All product committees.		Supersedes document Remplace le document 104/316/CD and 104/361/CC.	
Functions concerned Fonctions concernées			
<input type="checkbox"/> Safety Sécurité	<input type="checkbox"/> EMC CEM	<input type="checkbox"/> Environment Environnement	<input type="checkbox"/> Quality assurance Assurance qualité

CE DOCUMENT EST TOUJOURS À L'ÉTUDE ET SUSCEPTIBLE DE MODIFICATION. IL NE PEUT SERVIR DE RÉFÉRENCE.

LES RÉCIPIENDAIRES DU PRÉSENT DOCUMENT SONT INVITÉS À PRÉSENTER, AVEC LEURS OBSERVATIONS, LA NOTIFICATION DES DROITS DE PROPRIÉTÉ DONT ILS AURAIENT ÉVENTUELLEMENT CONNAISSANCE ET À FOURNIR UNE DOCUMENTATION EXPLICATIVE.

THIS DOCUMENT IS STILL UNDER STUDY AND SUBJECT TO CHANGE. IT SHOULD NOT BE USED FOR REFERENCE PURPOSES.

RECIPIENTS OF THIS DOCUMENT ARE INVITED TO SUBMIT, WITH THEIR COMMENTS, NOTIFICATION OF ANY RELEVANT PATENT RIGHTS OF WHICH THEY ARE AWARE AND TO PROVIDE SUPPORTING DOCUMENTATION.

Titre : CEI 60068-2-1 Ed 6.0: 'Essais d'environnement – Partie 2-1: Essais – Essais A: Froid  
Title : IEC 60068-2-1 Ed 6.0: 'Environmental testing – Part 2-1: Tests – Tests A: Cold

SIST EN 60068-2-1:2008

Note d'introduction

Introductory note

TC 104 MT 16 has thoroughly reviewed this document at meetings in Helsinki, Frankfurt and Lindenstruth, Kyoto and Massa Martana. In this CDV changes of both the technical content and the style have been made in order to simplify the document

<b>ATTENTION</b>	<b>ATTENTION</b>
<b>CDV soumis en parallèle au vote (CEI) et à l'enquête (CENELEC)</b>	<b>Parallel IEC CDV/CENELEC Enquiry</b>

Copyright © 2005 International Electrotechnical Commission, IEC. All rights reserved. It is permitted to download this electronic file, to make a copy and to print out the content for the sole purpose of preparing National Committee positions. You may not copy or "mirror" the file or printed version of the document, or any part of it, for any other purpose without permission in writing from IEC.

## CONTENTS

	Page
1 INTRODUCTION .....	6
1.1 General .....	6
2 References .....	7
3 Definitions .....	7
4 Application of tests for non heat-dissipating specimens versus tests for heat-dissipating specimens .....	7
4.1 Ascertaining high or low air velocity in the test chamber .....	7
4.2 For non heat-dissipating specimens .....	8
4.3 Testing of heat-dissipating specimens .....	8
4.4 Temperature monitoring .....	8
4.5 Packaging .....	8
4.6 Diagrammatic representations .....	8
5 Test Descriptions .....	10
5.1 TEST Ab: COLD FOR NON HEAT-DISSIPATING SPECIMENS WITH GRADUAL CHANGE OF TEMPERATURE .....	10
5.2 Object .....	10
5.2.1 General description .....	10
5.3 TEST Ad: COLD FOR HEAT-DISSIPATING SPECIMENS WITH GRADUAL CHANGE OF TEMPERATURE THAT ARE POWERED AFTER INITIAL TEMPERATURE STABILIZATION .....	10
5.3.1 Object .....	10
5.3.2 General description .....	10
5.4 TEST Ae: COLD FOR HEAT-DISSIPATING SPECIMENS WITH GRADUAL CHANGE OF TEMPERATURE THAT ARE REQUIRED TO BE POWERED THROUGHOUT THE TEST .....	11
5.4.1 Object .....	11
5.4.2 General description .....	11
5.4.3 Energising the specimen .....	11
6 Test Procedure .....	11
6.1 Confirmation of performance .....	11
6.2 Working Space .....	11
6.3 Thermal radiation .....	11
6.4 Mounting .....	12
6.5 Severities .....	12
6.6 Preconditioning .....	12
6.7 Initial measurements .....	12
6.8 Steady state conditions .....	12
6.9 Intermediate Measurements .....	12
6.10 Final Temperature Ramp .....	13
6.11 Recovery .....	13
6.12 Specimen with artificial cooling .....	13
6.13 Final measurements .....	13
7 Information to be given in the relevant specification .....	13
8 Information to be given in the test report .....	13

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

## ENVIRONMENTAL TESTING –

## Part 2: Tests – Test A: Cold

## FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This International Standard has been prepared by the Maintenance Team for Climatic tests of IEC technical committee 104: Environmental conditions, classification and methods of test.

It forms the sixth edition of IEC 60068-2-1 and replaces the fifth edition issued in 1990. It includes the revised text of the fifth edition, amendment 1 issued in 1993 and amendment 2 issued in 1994.

This publication deals with cold tests applicable both to non heat-dissipating and heat-dissipating specimens. For non heat-dissipating specimens, Tests Ab and Ad do not deviate essentially from earlier issues. Test Ae has been added primary for testing equipment that requires being operational throughout the test including the conditioning periods.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
104/XX/FDIS	104/XX/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date 2015<sup>1)</sup> indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

**iTeh Standards**  
**(<https://standards.iteh.ai>)**  
**Document Preview**

[SIST EN 60068-2-1:2008](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3b5eaf8b-f2b5-4012-ad94-457a1e9149e5/sist-en-60068-2-1-2008)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3b5eaf8b-f2b5-4012-ad94-457a1e9149e5/sist-en-60068-2-1-2008>

---

<sup>1)</sup> The National Committees are requested to note that for this publication the maintenance result date is ....